



## 大会

Distr.: General  
25 February 2010

第六十四届会议

议程项目 53(a)

## 2009 年 12 月 21 日大会决议

[根据第二委员会的报告(A/64/420/Add. 1)通过]

## 64/197. 农业技术促进发展

大会，

回顾其关于农业技术促进发展的 2007 年 12 月 19 日第 62/190 号决议，

又回顾《关于环境与发展的里约宣言》、<sup>1</sup>《21 世纪议程》、<sup>2</sup>《进一步执行〈21 世纪议程〉方案》、<sup>3</sup>《约翰内斯堡可持续发展宣言》<sup>4</sup>和《可持续发展问题世界首脑会议执行计划》（《约翰内斯堡执行计划》），<sup>5</sup>

还回顾《2005 年世界首脑会议成果》，<sup>6</sup>

回顾其关于农业发展与粮食安全的 2008 年 12 月 22 日第 63/235 号决议，

注意到可持续发展委员会特别是其第十六和第十七届会议所做的工作，重点指出农业相关问题是专题重点，并欢迎委员会呼吁更多地投资于培训研究与开发，特别是关于可持续做法和技术包括农业技术的培训研究与开发，加快向包括农民、妇女、青年、土著人民和偏远农村地区人民在内的所有用户转让和传播这种技术、信息、方法和做法，

<sup>1</sup> 《联合国环境与发展会议的报告，1992 年 6 月 3 日至 14 日，里约热内卢》，第一卷，《环发会议通过的决议》（联合国出版物，出售品编号：C.93.I.8 和更正），决议 1，附件一。

<sup>2</sup> 同上，附件二。

<sup>3</sup> S-19/2 号决议，附件。

<sup>4</sup> 《可持续发展问题世界首脑会议的报告，2002 年 8 月 26 日至 9 月 4 日，南非约翰内斯堡》（联合国出版物，出售品编号：C.03.II.A.1 和更正），第一章，决议 1，附件。

<sup>5</sup> 同上，决议 2，附件。

<sup>6</sup> 见第 60/1 号决议。



**承认**秘书长 2008 年设立的全球粮食安全危机问题高级别工作队完成的工作及其拟订的《全面行动框架》，<sup>7</sup> 特别是其中呼吁尤其为小农增加农业技术研发投资和酌情转让和使用现有技术，作为实现全球粮食安全和减除贫穷的一个手段，

**回顾**联合国粮食及农业组织 2009 年 11 月 16 日至 18 日在罗马召开的世界粮食安全首脑会议，并强调指出国际合作在推动和实施农业技术方面的重要作用，

**欢迎**八国集团和 25 个以上的国家和组织 2009 年 7 月 10 日在意大利拉奎拉通过《全球粮食安全联合声明》，<sup>8</sup> 其中承诺实现三年内调集 200 亿美元重点用于可持续农业发展的目标，

**重申**其对实现千年发展目标的承诺，并认识到采用农业技术对实现这些目标，包括消除赤贫和饥饿、增强妇女权能和确保环境可持续性可产生的有益影响，

**关切**迄今在实现上述目标方面进展缓慢，尤其是目前唯独非洲大陆在到 2015 年实现《联合国千年宣言》<sup>9</sup> 中任何一项目标方面未能如期取得进展，并认识到国际社会需要加倍努力，力求实现国际商定发展目标，包括千年发展目标，

**承认**小农在增加农业生产、实现经济增长和减少贫穷方面的重要作用和潜力，

**强调指出**妇女在农业部门的关键作用以及她们在增进农业和农村发展、改善粮食安全及消除农村贫穷方面的贡献，并进一步着重指出，要在农业发展方面取得实际进展，就必须注重支持妇女和增强妇女权能，

**承认**民间社会在推动发展中国家取得进展、促进使用可持续农业技术、培训小农以及提高认识和提供及分发信息方面的作用和工作，

**意识到**除其他全球挑战外世界金融和经济危机对粮食安全和农村发展特别是农业部门发展产生了负面影响，由此对最弱势群体造成负面影响，并可能导致在实现千年发展目标方面取得的进展出现倒退，

**考虑到**日益需要进行农业和粮食生产革新，以应对气候变化、自然资源耗竭和缺乏、城市化和全球化等带来的挑战，并认识到，可持续农业技术可大大有助于农业适应气候变化、土地退化和荒漠化，并有助于减轻其负面影响，

**着重指出**合作、信息分享和传播农业技术研究成果的重要性以及在确定全球、区域和国家研究议程时进行广泛协商的重要性，并在这方面注意到除其他外全球农业研究论坛及其附属或联系组织的宝贵作用，

---

<sup>7</sup> 可查阅 <http://www.un.org/chinese/issues/food/taskforce/docs.shtml>。

<sup>8</sup> 可查阅 <http://www.fao.org/wsfs/wsfs-list-documents/zh>。

<sup>9</sup> 见第 55/2 号决议。

1. **欢迎**秘书长关于农业技术促进发展的报告；<sup>10</sup>
2. **吁请**会员国和相关联合国组织作出更大努力，按照公平、透明和相互商定的条件在发展中国家并与发展中国家开发和传播适当的可持续农业技术，并支持各国努力推动对地方专门技能和农业技术的利用，促进农业技术研究，使农村贫穷妇女、男子和青年都能提高可持续农业生产力和加强粮食安全；
3. **提请注意**妇女在农业部门的关键作用，因此吁请会员国推动和支持妇女更好地利用农业技术信息和专门技能、设备和决策论坛；
4. **着重指出**必须以符合国家规章和有关国际协定的方式，支持和推动作物品种改良和多样化研究，以及支持确立农业制度和可持续管理做法，使农业更具复原力，特别是使作物更加能承受干旱和气候变化等环境压力；
5. **又着重指出**可持续利用和管理水资源以提高和确保农业生产力的重要性，并呼吁考虑到气候变化对水资源可能产生的影响，进一步努力加强提供和妥善维护灌溉设施的工作，并采用节水技术；
6. **鼓励**会员国、民间社会以及公营和私营机构发展伙伴关系，支持金融和市场服务，包括针对农民特别是小农的培训、能力建设、基础设施和推广服务，并呼吁所有利益攸关方进一步努力，向小农提供负担得起的适当和可持续的农业技术；
7. **吁请**会员国将可持续农业发展列为国家可持续发展政策和战略的组成部分，注意到南北合作、南南合作和三角合作能在这方面产生的积极影响，并促请联合国系统相关机构在实现千年发展目标的努力中纳入农业技术、研究和发展要素；
8. **请**相关联合国组织，包括联合国粮食及农业组织和国际农业发展基金，推动、支持和便利会员国交流经验，探讨如何在紧迫环境条件下依靠有利于土壤恢复、提高土壤肥力和增加农业生产的技术可持续地扩大农业区和增加农业发展机会；
9. **着重指出**农业技术对促进可持续发展和实现千年发展目标的推动作用，因此吁请会员国并鼓励相关国际机构支持可持续农业研究和发展，并在这方面呼吁继续支持国际农业研究系统，包括国际农业研究磋商组织以及其他相关国际组织；

---

<sup>10</sup> A/64/258。

10. 请秘书长就本决议执行情况向大会第六十六届会议提出报告。

2009 年 12 月 21 日

第 66 次全体会议